

- (1) Number of Pages 4
(2) Date of repair 6-6-68
(3) Initials of the Referencer 22-1-68

MADRAS RECORD OFFICE

GOVERNMENT OF MADRAS

Revenue DEPARTMENT

G.O. No.	399	Press
B.P. No.		Mis.
Dated	26. 2. 1875	196

Not to be folded or roughly handled

No. 132. Read the following letter from Colonel R. M. MACDONALD, Inspector-General of Registration, to the Hon. D. F. CARMICHAEL, Acting Chief Secretary to Government, Fort St. George, dated Madras, 20th October 1874, No. 148:—

I have the honor, with reference to paragraph 8 of G.O., No. 1830, of the 30th September, to submit a draft Notification recognizing Malayalum as a language in common use in the Sub-District of Nileshtar.

No. 133. ORDER THEREON, 26th October 1874, No. 1987.

The Notification is approved and will be published in the Fort St. George and District Gazettes.

NOTIFICATION.

Under Section 69 of Act VIII. of 1871, the Right Honorable the Governor in Council is pleased to sanction the substitution of the following revised Rule I. for the corresponding Rule I. published in the Notification of the 20th June 1871:—

I. The following languages shall be deemed to be commonly used in the Districts and Sub-Districts hereinafter named:—

Languages, Section 19.

Telugu.

Districts of Ganjam, Vizagapatam, Godavery, Kistna, Nellore, Cuddapah, Kurnool, Bellary, Madras, and North Arcot. In Salem, Sub-Districts of Oosoor and Denkincothah.

Tamil.

Districts of Madras, Chingleput, North Arcot, South Arcot, Tanjore, Tinnevely, Madura, Trichinopoly, Salem, Coimbatore, and Neilgherry.

Canarese.

Districts of South Canara and Bellary. In Coimbatore, Sub-District of Collegal. In Salem, Sub-Districts of Oosoor and Denkincothah.

Malayalum.

Districts of Calicut and Tellicherry. In South Canara, Sub-District of Nileshtar.

Hindustani.

District of Madras. Sub-Districts of Kurnool, Arcot, Vellore, and Trichinopoly.

Uriya.

In Ganjam, Sub-Districts of Goomsur, Aska, Poorooshotmapur, Ganjam, Berhampore, Teckaly, and Purlah Kemidy. In Vizagapatam, Sub-Districts of Gunupur, Royagudda and Mahadeviputtee.

Proceedings of the Madras Government, Judicial Department,
26th October 1874.

Documents written in English, Telugu, or Tamil may be presented in any
office in which the Registering Officer understands these languages.

(By order of the Right Honorable the Governor in Council.)

D. F. CARMICHAEL,
Acting Chief Secretary.

(true copy)

D. F. Carmichael
Actg. Chief Secretary

To the Inspector-General of Registration.
„ all Collectors,

- Revenue Department.

23/4/75.

No 399

Communicated to the
Board of Revenue -

W

To the Board of Revenue
26. February 1875

Revenue Department

Vol. of 1874
A. 698.

JUDICIAL.

The INSPECTOR-GENERAL OF
REGISTRATION.

28th Dec. 1874.

Dated October, 26th.

Recd. 24 Feb 1875.

G.O., 26th October 1874, No. 1987.

OCTOBER.
Nos. 132-133.

W

Registration.—The Notification submitted by
the Inspector-General recognizing Malayalam as a
language in common use in the Sub-District of
Mithapara, South Canara District, approved, and
ordered to be published in the Fort St. George and
District Gazettes.

Ch 399-26 February 1875
W. H. D. S.